

Porównanie tłumaczeń Wyjścia 37:4

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Zrobił również drążki z drewna akacji i pokrył je złotem.
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	Potem zrobił drążki z drewna akacji i pokrył je złotem.
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	Zrobił również drążki z drewna akacyjowego i pokrył je złotem.
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	Uczynił i drążki z drzewa sytim, a powłókł je złotem.
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	Drążki też uczynił z drzewa setim, które powłókł złotem
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	Zrobił również drążki z drewna akacyjowego i pokrył je złotem.
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	I zrobił drążki z drzewa akacyjowego, i pokrył je złotem.
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	Zrobił też drążki z drzewa akacyjowego i pokrył je złotem.
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Wyrzeźbił drążki z drewna akacyjowego, pokrył je złotem
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	Zrobił drążki z drzewa akacyjowego i pokrył je złotem.
PEC	Przekład literacki	Tora Pardes Lauder	Zrobił drążki z drzewa akacyjowego i pokrył je złotem.
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	І поклали її на чотири негниючі позолочені золотом стовпи, і їхні верхи золоті. і їх чотири стояки срібні.
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	Nadto z drzewa akacyjowego zrobił drążki oraz powłókł je złotem.
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	Wykonał też drążki z drewna akacyjowego i pokrył je złotem.